



Solidarité
sans
frontières

NEUENGASSE 8

3011 BERN

TEL 031 311 07 70

FAX 031 311 07 75

WWW.SOSF.CH

2xNE ZA SVP INICIJATIVU ZA PROTJERIVANJE STRANACA Necemo posebnu pravdu za stranace!

SVP inicijativa za protjerivanje stranaca kao protuinicijativa donesena od strane Parlamenta ciljaju ustvari na isto: Obje inicijative zele u Svicarskom Ustavu zakonski definirati neravnopravno tretiranje stranaca. Nasi argumenti protiv obje inicijative su ukratko:

I SVP inicijativa za protjerivanje stranaca: Politicka kampanja preko le a migranata
SVP se nalazi vec desetljećima u stalnoj predizbornoj kampanji s milijunima utrosenih franaka ito preko le a imigranata i tražitelja azila. SVP je u predizbornoj 2007 godini lansirao masivnu plakatsku- i propagandnu kampanju za svojiju Inicijativu za protjerivanje stranaca. Njih uopce ne dira cinjenica da se prema ve postoje em Zakonu o strancima svake godine deportiraju stotine delinkventnih stranca, baš kao i injenica da je njihova inicijativa medjunarodno-pravno protuzakonita i stoga neprovediva. Ksenofobi na propaganda SVP ne poznaje granice: Za izbornu kampanju 2011 je SVP na nacionalni praznik 1. kolovoza (Augusta) prezentirao ponovo cijelu paletu novih inicijativa.

II Protuprijedlog: Parlamentarna vecina kaska slozno iza SVP-a
„Partije sredine“ natjecu u se zajedno s SVP-om kroz neprijateljstvo prema strancima za udio u izbornom kolacu. Umjesto da SVP-ovu Inicijativu za protjerivanje, koja je protivna medjunarodnom pravu proglase nevazecom, ili da da joj jasno i glasno kazu ne, oni su izašli s protuprijedlogom kojim je SVP Inicijativa tako formalno prekrojena da je ona sada u skladu s medjunarodnim pravom, sto znaci i u skladu i s Europskim Ugovorom o slobodi kretanja. Kao kocka secera za lijevicu u protuprijedlog je unesen i jedan dodatni integracijski clan. Ovaj medjutim dopusta za pogodjene kompletno izostavljanje najvaznijeg politickog prava ucesca u politickom odlucivanju i prepusta njegovu uvodjenje na dobrovoljnoj osnovi na kantonalnom nivou.

III Rezultat: SVP Inicijativa i protuprijedlog Parlamenta su jedno te isto
Neovisno o tomu da li se radi o Inicijativi za protjerivanje ili Protuprijedlogu- rezultat je u oba slucaja jednak: Stvaranje jednog troklasnog prava u Svicarskoj. Za Svicarske delikvente bi i dalje vrijedio postojeci Kazneni zakon. Za delikvente iz EU vrijedi Ugovor o slobodi kretanja prema kojemu oni mogu biti protjerani samo u slucaju kada oni nakon izdrzavanja zatvorske kazne ponove tesko kaznjivo djelo. Novi clan Ustava koji se predlaze pogadja u svojoj cjelokupnoj tezini samo za ljude iz preostalog dijela svijeta.

Mi se odupiremo tomu iz slijedecih razloga:

I Ne dopustamo uvodjenje zasebnog prava za starnace!
Diskriminacija stranaca ne smije biti unesena u Svicarski Ustav. Kazneni zakon mora biti jednak za sve. Neovisno o tomu da li je netko Svicarski ili strani drzavljanin, kaznena djela moraji uvijek jednako ocijenjena i osudjena! Mi ne zelimo nikakvu troklasnu pravdu!

II Ovdje rodjeni- ovdje i ostaju

Vecina migranata koji bi u krajnjem slucaju bili protjerani, zive i rade vec godinama u Svicarskoj ili su tu cak i rodjeni: Oni su takozvani Secondos/Secondas. Neposjedovanje crvene putovnice ne znaci da su oni bolji ili losiji ljudi od samih Svicaraca. Mi smatramo: Onaj tko je ovdje rođen i odrastao pripada našem društvu!

III Necemo progon pripadnika obitelji!

Protjerivanjem delikventnih pojedinaca kaznjavaju se i članovi njihovih obitelji-t.j. djeca i supruge koji ne posjeduju vlastite dozvole boravka su time direktno pogodjeni. Oni moraju napustiti Svicarsku zajedno s protjeranim suprugom ili ocem. Cak i u slucaju mladjih delikvenata koji trebaju biti protjerani, roditelji mogu svoju odgojnu i roditeljsku duznost ostvariti samo ako i oni napuste Svicarsku zajedno s protjeranim djetetom. Urs Schwaller, predsjednik CVP –frakcije je jos 2007 godine protestirao glasno kod lansiranja SVP Inicijative protiv ovakvoga kaznjavanja članova obitelji. Nejkova „Obiteljska Partija“ (Familienpartei) danas medjutim podrzava Protuprijedlog parlamentarne vecine. Schwaller je ocito zaboravio svoje ranije agumente. Mi nismo.

ZAKLJUČAK: Mi glasamo 2xNE!

VIŠE INFORMACIJA MOZETE NACI NA NASOJ AKCIJSKOJ WEB-STRANICI

www.2xnein.ch i na www.facebook.com/2xnein

Podrzite nasu 2xNE-Akciju!

Pomozite nam, time da i Vi sami uzmete ucesce u akciji!

- > Potpisite nas proglas na web-stranici www.2xnein.ch/aufwurf!
- > Napisite dopis citaoca u nekim od poznatih dnevnih listova!
- > Diskutirajte temu s prijateljima i poznanicima!
- > Posjetite javne tribine i izlozite otvoreno vase misljenje!
- > Pisite ili posaljite email vasim prijateljima i objasnite im kratko i jasno zasto cete glasati 2 x NE!

Bez novca nema Akcije- mi trebamo Vasu novcanu podrsku!

Molimo update na:

Solidarité sans frontières 3011 Bern Postcheckkonto PC 30-13574-6	Svrha update (molimo navesti): > 2xNEIN freie Spende (Iznos prema Vasoj zelji) > 2xNEIN Club200+ (Najmanja uplata 200.- Fr.)
---	---

Diese Organisationen unterstützen ein 2xNEIN

Stand 20. September 2010

AL Schaffhausen | Asylbrücke Zug | augen auf Zürich | augen auf Bern | BaStA! | blackbox | Berner Beratungsstelle für Sans-Papiers | Bleiberecht-Kollektive Schweiz | cfd - die feministische Friedensorganisation | Caritas Schweiz | CCSI SOS-Racisme Fribourg | C.E.D.R.I. | CSP-Vaud | Comedia - die Mediengewerkschaft | Demokratische Juristinnen und Juristen Schweiz (DJS-JDS) | autonome schule denk:mal | Eidgenössische Kommission für Migrationsfragen (EKM) | Eidgenössische Kommission gegen Rassismus (EKR) | Europäisches BürgerInnen Forum / Forum Civique Européen | FIMM (Forum für die Integration der MigrantInnen) | FIZ (Fachstelle Frauenhandel und Frauenmigration) | Freundeskreis Cornelius Koch / Cercle d'amis Cornelius Koch | Grüne Schweiz | Gemeinschaft Christlichen Lebens in der Schweiz (GCL-CH) | Geschäftsleitung SP Schweiz (Parolenantrag) | GfbV Gesellschaft für bedrohte Völker | Gesellschaft Minderheiten Schweiz (GMS) | Interprofessionelle Gewerkschaft der ArbeiterInnen Basel (IGA) | Jesuitenflüchtlingsdienst in der Schweiz (JRS-Schweiz) | Katholische Universitätsgemeinde Basel | Komitee CoCHones | Liste 13 gegen Armut und Ausgrenzung | MLCR Mouvement de lutte contre le racisme | National Coalition Building Institute (NCBI) | Passe-Partout Basel | Sans-Papiers Anlaufstelle Basel | Schlussresolution der Landhausversammlung | Schweizerischer Friedensrat (SFR) | Schweizerische Beobachtungsstelle für Asyl- und Ausländerrecht (SBAA) | Schweizerischer Gewerkschaftsbund (SGB-USS) | Solidarité sans frontières | Solinetz Basel | Solinetz Ostschweiz | SPAZ Anlaufstelle für Sans-Papiers Zürich | Stiftung gegen Rassismus und Antisemitismus (GRA) | Verein für eine tolerante und offene Schweiz (tuos) | Unia Migrationskonferenz | vpod Migrationskommission.

Diese Organisationen unterstützen ein 2xNEIN**Stand 20. September 2010**

AL Schaffhausen | Asylbrücke Zug | augenauf Zürich | augenauf Bern | BaStA! | bblackboxx | Berner Beratungsstelle für Sans-Papiers | Bleiberecht-Kollektive Schweiz | cfd - die feministische Friedensorganisation | Caritas Schweiz | CCSI SOS-Racisme Fribourg | C.E.D.R.I. | CSP-Vaud | Comedia - die Mediengewerkschaft | Demokratische Juristinnen und Juristen Schweiz (DJS-JDS) | autonome schule denk:mal | Eidgenössische Kommission für Migrationsfragen (EKM) | Eidgenössische Kommission gegen Rassismus (EKR) | Europäisches BürgerInnen Forum / Forum Civique Européen | FIMM (Forum für die Integration der MigrantInnen) | FIZ (Fachstelle Frauenhandel und Frauenmigration) | Freundeskreis Cornelius Koch / Cercle d'amis Cornelius Koch | Grüne Schweiz | Gemeinschaft Christlichen Lebens in der Schweiz (GCL-CH) | Geschäftsleitung SP Schweiz (Parolenantrag) | GfbV Gesellschaft für bedrohte Völker | Gesellschaft Minderheiten Schweiz (GMS) | Interprofessionelle Gewerkschaft der ArbeiterInnen Basel (IGA) | Jesuitenflüchtlingsdienst in der Schweiz (JRS-Schweiz) | Katholische Universitätsgemeinde Basel | Komitee CoCHones | Liste 13 gegen Armut und Ausgrenzung | MLCR Mouvement de lutte contre le racisme | National Coalition Building Institute (NCBI) | Passe-Partout Basel | Sans-Papiers Anlaufstelle Basel | Schlussresolution der Landhausversammlung | Schweizerischer Friedensrat (SFR) | Schweizerische Beobachtungsstelle für Asyl- und Ausländerrecht (SBAA) | Schweizerischer Gewerkschaftsbund (SGB-USS) | Solidarité sans frontières | Solinetz Basel | Solinetz Ostschweiz | SPAZ Anlaufstelle für Sans-Papiers Zürich | Stiftung gegen Rassismus und Antisemitismus (GRA) | Verein für eine tolerante und offene Schweiz (tuos) | Unia Migrationskonferenz | vpod Migrationskommission.